

Kőrösvidék

Magyar Nemzeti Múzeum  
Hirlaposztálya  
VIII. Múzeum-kr. 14-16. Budapest

# Kőrösvidék

**független keresztény politikai napilap**

Szerkesztőség és kiadóhivatal  
Békéscsaba, II. ker. Szent István-tér 18. szám  
Telefon 60, este 6 órán túl és ünnepnap 409

Felelős szerkesztő

**MIGEND DEZSŐ**

Előfizetési árak: 1/4 évre 6 P, 1 hónapra 2 P  
Egyes szám ára 10 fillér  
Postatakarékpénztári csekk számla: 34.141

## A kormányzóné kérelme minden magyarokhoz

Mint az utóbbi években, az idén is megszólalt a magyar rádióban a legelső magyar asszony hangja, hogy a tél küszöbén, a karácsonyi ünnepek előtt kéri szavával megmozgassa a magyar társadalom lelkiismeretét a jótékonykodásra. Ha szomorú is, hogy a téli gond súlyát, ami ma a magyar szegénységre ránehezedik, társadalmi megmozdulással kell még mindig enyhíteni, mert enélkül sok magyar otthon maradna fűtetlen és sok ványadt magyar gyermek ruhátlan, de viszont annál megnyugtatóbb, hogy a téli segélyezés munkáját a kormányzóné maga vezeti és mag irányítja, akinek nemes munkássága valóban hasonlónak tette a királyi várat a jótékonykodás templomához, ahol megértő női szívek szorgos munkája és körültekintése olyan sok könnyet és sóhajtást változtat középkori szentekhez hasonlóan örömrózsává. El kell ismernünk, hogy az a szervezet, amelyet Nagyszonyunk, Horthy Miklósné teremtett meg valóban a maga képére és hasonlatosságára, hogy a legteljesebb csendben és minden reklám nélkül, szinte az ismeretlenség homályában rejtőzködve, állíthasson egy önzetlen gárdát a magyar szenvedés és nélkülözés leküzdésére, immár olyan megnyugtató és vigasztaló előfutárává vált a téli gondoknak, akárcsak az első tavaszi napsugár. Mozgalommá vált már Horthy Miklósné akciója, amelynek évenként első téli riadója az a szózat, amit december elején szokott az egész magyar társadalomhoz intézni a rokonszenvek, a szeretetnek olyan melegségével és közvetlenségével a szenvedés és nélkülözés iránt, hogy annak lehetetlen ellenállni. A társadalom meg is mozdul erre a szózatra, tudja és érzi, hogy az a női lélek szól hozzá az egész magyar társadalomhoz intézett rádióbeszédén keresztül, akinek a szeme előtt feltárulnak az ország népének a sebei, talán leplezetlenebb valóságban, mint bárhol máshol. Hiszen a hozzá befutó kérvények ezrei egészen nyíltan beszélnek, szavukat nem béklyózza sem álszemérem, sem előítélet. Ha tehát van szem, mely a magyar nyomorúság és titkolt szenvedés mély tavába nézhet, úgy akkor a kormányzó hitvesének a szeme láthatja legtisztábban a mai magyar élet árnyoldalait és szenvedésének mélységeit. Talán éppen ez a tisztánlátás adja meg neki a kívánt erőt és a szükséges lelki erőt, hogy az évenként megszervezett téli segítség mozgalmát ne hagyja abba, hanem annál fokozottabb erővel

folytassa, minél nagyobb feladatok megoldását teszi feladatává az inség és a bajok növekedése.

Szerencsére a munkához megmaradt a kitartás és az állhatatosság és így a királyi vár valóban az irgalmasság hegyévé is vált, ahova úgy tekinthetnek fel a magyar sors mostoha szegényei, mint ahonnan mindig megértést és segítséget remélhetnek. Hogy ez valóban így ala-

kuhatott, az csupán és kizárólag a kormányzóné munkája elsősorban. De hogy az évekkel ezelőtt megindult munka ilyen országos nagyságúvá terebélyesedett s ilyen áldásos hatásúvá válhatott, az viszont annak a magyar társadalomnak tulajdonítható, amely megértette és szívébe zárta a kormányzóné karácsonyi akcióját, hogy megértésével segítsen a bajbajutott

magyar lelvéteken s az osztott szenvedés fél szenvedés elve alapján átségtessen minden magyar családot a nagy szűkölködésen. Reméljük, hogy a multak tapasztalatait az idej szózat is igazolni fogja s hogy a jótékonykodás az idén is megtermi a maga áldott gyümölcseit a kormányzóné áldott szózatára.

## Barcelonát bombázták a spanyol nemzetiek repülőgépei

Salamanca, december 9.  
A spanyol nemzetiek hivatalos jelentése szerint a vörösök repülőgépei megejelentek Palma di Mallorca fölött és azt bombázták. A nemzetiek

vadászrepülőgépei harcászaltak a vörös repülőgépekkel s azok közül nyolcat lelőttek. Ugyanakkor a nemzetiek léghárító ágyú három köztársasági repülőgépet lőttek le.

A nemzetiek repülőgépei viszont Barcelona fölött jelentek meg. A nemzetiek nagy eredménnyel bombázták a katalán fővárost.

## Csütörtökön hajnalban újabb munkásvonat érkezett Németországból

**Hatszáz magyar munkás dolgozik még Németországban**

Csütörtökön hajnalban 3 óra felé újabb munkásvonat futott be a békéscsabai pályaudvarra s hozta haza azoknak a környékbeli munkásoknak egy részét, akik Német-

országban dolgoztak. Csütörtökön hajnalban százhetven munkás érkezett haza. Pitvarosiak, csorvásiak, tótkomlóiak és elekiek érkeztek haza.

Még hatszáz környékbeli munkás dolgozik kint Németországban. Ezek december 14 én érkeznek haza.

## Kigyulladt egy teherautó a Horthy Miklós-uton

Különös tüzeset történt szerdán délután Békéscsabán. Ugy két óra tájban a Horthy Miklós-uton hajadt búzával megrakva a Flamm Testvérek békéscsabai cég teherautója.

Amikor a gépkocsi a 89 számú ház elé ért, motorja kigyulladt és pillanatok alatt nagy lánggal égni kezdett.

A tüzről értesítették a tűzoltókat is. Munkájuk azonban már nem akadott, mert az autón ülők a járókelők segítségével hamarosan elfojtották a tüzet. Így csak a motor rongálódott meg, a kocsinak, va-

lamint a rakománynak semmi baja sem történt. A kár közel kétszáz pengő, ami biztosítás révén megtérül. A motorgyulladás valószínűleg öngyulladás, vagy rövidzárlat okozta, pontos okának megállapítása végett a nyomozást megindították.

## Utépitési vita a közigazgatási bizottság ülésén

**Az alispán továbbra is a Gyula—Békéscsaba—Szarvas—Kecskemét utvonalat tartja fontosnak**

Békés vármegye közigazgatási bizottságának december havi ülését csütörtökön délelőtt 9 órakor nyitotta meg dr. vitéz Ricsóy-Uhlarik

Béla főispán. Az ülés iránt igen élénk érdeklődés nyilvánult meg. Napirend előtt az elnöklő főispán

úgy a maga, mint a közigazgatási bizottság nevében köszöntötte dr. Telegdy Lajost abból az alkalomból, hogy őt a kormányzó m. kir.

kormányfőtanácsosi címmel kitüntette. Hangsúlyozta a főispán, hogy ez a kitüntetés méltán érte dr. Telegdy Lajost, aki hosszú idők óta érdemes és önzetlen, tevékeny munkásságot fejt ki a közügyek terén. Kérte őt arra, hogy továbbra is lakadatlanság-erővel fejtsék ki működését a köz javára.

A bizottság tagjai meleg ünnepelésben részesítették dr. Telegdy Lajos kormányfőtanácsost, aki közvetlen szavakkal mondott hálás köszönetet a jókívánságokért és kijelentette, hogy ezentúl is minden közügyet a legteljesebb odaadással kíván támogatni és erejéhez mérten előmozdítani.

Dr. vitéz Pánczél József várm. főjegyző felolvasta ezután azt a köszönőlevelet, amelyet dr. vitéz Haviár Gyula intézett a bizottsághoz. A levélben dr. vitéz Haviár Gyula megköszöni azt a részvételt, amelyet a bizottság edasapja halála alkalmából nyilvánított.

Dr. vitéz Pánczél József vármegyei főjegyző felolvasta az alispáni jelentést, amelyből a következőket közöljük:

Államellenes és defaista mozgalmakról nem kaptam jelentést.

A törvényhatósági bizottság meghagyásához képest jelentem, hogy a galíciai zsidók bevándorlása a vármegye területén nem észlelhető.

(Közbeszólás: Egymen meg a szívüket!)

A bőséges esőzésekre a november elejére még ki nem kelt búzavetések kikelttek, a már előbb kikelt vetések megerősödtek és erőteljes fejlődésnek indultak. A búzavetések ezidőszaki állapotát minden tekintetben kielégítőnek mondható.

A mezőgazdasági munkások köréből munkahiánnyal panaszok nem érkeztek. A szorgalmas,

**munkaszerető munkás november hónapban is talált megfelelő munkalehetőséget.**

A mezőgazdasági termények és állatok árai emelkednek.

A kereskedelem és ipar helyzetében annyiban következett be változás, hogy úgy az iparban, mint a kereskedelemben az árak rohamosan emelkednek és nincsenek arányban a fogyasztóközönség teherbíró képességével.

A kisipar foglalkoztatása tovább tart, a tehetségesebb és szorgalmasabb kisiparosok munkával el vannak látva, csupán a gyengébb és kisebb tehetségű iparosoknál állott be némi visszaesés az előző hónapok forgalmához viszonyítva.

Munka- és keresethiánnyal azonban, általában csak az építőiparosságnál beszélhetünk komolyabb mértékben. Az építőiparosság helyzete igen nehéz, mert a bekövetkezett esős időjárás az építőipari tevékenységre kényszeríti, másrészt pedig az általános anyagi helyzet még mindig nem javult annyira, hogy általánosságban nagyobb építkezések, javítások, vagy átalakításokba kezdhetek volna.

A kiépített törvényhatósági utak állapota ellen indokolt panasz a múlt hó folyamán sem érkezett. Szaporodik a kérelmeknek a száma, melyek különböző kiépítetlen törvényhatósági utak sürgős kiépítése iránt terjesztettek elő. Kétségtelenül kívánatos lenne, hogy az összes földutak kiépítése mielőbb megkezdésük, de a vármegye anyagi helyzete belátható időn belül ezt nem engedheti meg, ezért is a törvényhatósági bizottság által a kiépítésre megállapított sorrendet,

mely az egyes utak érdekességét figyelembe vette, minden körülmények között

**be fogom tartani.**

A vármegye nehéz anyagi helyzetben volt esztendőnkön át a háború befejezése óta, ennek dacára az útépítés terén jelentős eredményeket ért el, minek bizonyítéka az a statisztikai kimutatás, melyet a 11-én tartandó törvényhatósági bizottság üléséhez mutatok be. Bizonyítja ez a kimutatás azt, hogy bár a közúti költségvetés a fontkölesön kamataival és törlesztésével jelentős mértékben megvan terhelve, mégis

**évenként háromszor annyi utat épít ki, mint a béke esztendőiben, amikor az építési tevékenységre az anyagi viszonyok több lehetőséget nyújtottak.**

A kiépítetlen földutak, mint hasonló időszakban minden évben, úgy ezidőszaki is az esőzések következtében majdnem járhatatlanok.

Az alispáni jelentéshez mindössze egy hozzászólás volt. Dr. Sebők Elek (Békés) szólalt fel. Előre kijelentette, hogy az alispáni jelentést teljes mértékben elfogadja, csupán azt vitatja, hogy miért ragaszkodik az alispán az eddigi útprogramhoz. Tudomása szerint

**Budapestről tíz új út építését**

**Hodza Milán:**

## Rendezni kell a kisebbségi kérdést

Prága, december 9.

A szenátus költségvetési vitájában Hodza Milán csehszlovák miniszterelnök is felszólalt, aki beszédében a kisebbségi kérdéssel foglalkozott.

Hodza kijelentette, hogy a kisebbségi kérdést rendezni kell, mégpedig véglegesen.

— Csehszlovákia — mondta Hod-

**zsa — feladatának tekinti a kisebbségi kérdés rendezését s el akarja végezni ezt a feladatát.**

A felvidéki magyarság nem tulajdonít nagyobb jelentőséget Hodza kijelentésének, mert hasonló kijelentések már többször hangzottak el csehszlovák kormányfőférfiak részéről s ennek ellenére a kisebbségi kérdés becsületes rendezése mégis elmaradt.

kezdik meg és azok közül egyiket sem tervezik érrefelé. Szerinte Gyula—Doboz—Békés—Mezőberény volna alkalmas útirány egy érrefelé vezető budapesti út számára.

Dr. vitéz Márki Barna alispán azonnal válaszolt Sebők Elek dr. felszólalására. Megjegyezte, hogy Békés megye már többször felírt a transzkontinentális út miatt. Nem helyesli, hogy most egy teljesen új útirányt szabjunk meg.

**maradjunk csak a már szó-**

**banlevő Gyula—Békéscsaba—**

**Szarvas—Kecskemét útirány**

**mellett,**

mert ez a vidék már ígéretet is kapott arra, hogy a nemrég épült szarvaskörnyéki út egy része annak a nagy útvonalnak, amely előbb-utóbb kiépül,

**nem célszerű felkavarni a prog-**

**ramot.**

Később az érdeklődő községek és a megye megépíthetik az említett utat is.

**A most folyó útépitési tempó**

**egyébként is megfelelő és re-**

**meny van arra, hogy ezt a tempó**

**t a jövőben is tartani lehet.**

A bizottság elfogadta az alispán választát, majd rátértek a tárgyszorozat többi ügyeinek tárgyalására.

férfiak megtárgyalták a két országot közösen érdeklő politikai és gazdasági kérdéseket. A tárgyalások során örömmel állapították meg, hogy a Belgrádban megkötött olasz—jugoszláv barátsági szerződés a gyakorlatban kitűnően bevált. A két ország között egyre erősödik a baráti kapcsolat. Elhatározták, hogy a politikai és gazdasági együttműködést még szorosabbá teszik a jövőben.

## Tudományos film a Csaba Mozgóban

A Békéscsabai Orvosi Kör rendezésében a Csaba mozgóképszínházban, körülbelül 150 meghívott vendég és tag jelenlétében folyt le szerdán délelőtt 11 órakor a »Deutsche Kieferchirurgie« (állkapocsebészet) tudományos film bemutatója. A képsorozatot a Bayer I. G. Farbenindustrie vegyészeti gyár készítette s ennek magyarországi vállalatát, a Pharma Gyógyszer Rt. bocsájtotta szíveségből az egyesület rendelkezésére. A film jóformán az egész világot bejárta és a tudományos körök előtt teljes elismerést aratott.

Igen nagy érdeklődést keltenek a gyönyörű és tanulságos műtéti felvételek, melyek a német állapocsebészet legkiválóbb képviselőinek, úgymint dr. Axhausen, dr. Ernst, dr. Lindemann, dr. Neumann, dr. Schmiedhuber egyetemi tanárok műtéteit, valamint érzéstelenítő eljárásait mutatta be.

Egymásután pergett le a veleszületett szápadhiány (farkastorok) és az állapocdaganatok kiirtása után visszamaradt csonthiány pótlását célzó műtétek, a foggyökér kimetszését, a bőlesesség fog kivételét, az idült gennyes fogínygyulladás megszüntetését, az ajak és arc lágyrészhányát pótló képzőműtétek, melyek mindannyiját a novocain corbasil és az egyes egyénekre mérgező mellékvese kivonat nélkül készült neo suprin Bayer érzéstelenítő oldatokkal teljes érzéstelenítésben végeztették.

Különösen érdekes volt Prof. Lindemann műtéte, ki a beteg mellkasáról vett bőrlebennnyel pótolta a beteg nagykiterjedésű archiányát.

A műtét előadását nagy figyelemmel nézték és hallgatták végig úgy a helybeli és vidéki orvosok, mint a laikusok.

Előadás előtt a Kör elnöke, dr. Matusovszky András egyetemi magántanár üdvözölte a szépszájú hallgatóságot és mondott köszönetet a Magyar Pharma Gyógyszer Rt. vezetőjének, Dukes József igazgatónak a film átengedéséért és Pogány Gábor cégvezetőnek a film rendezése körül kifejtett fáradozásáért.

— Káprázatos látványosság a Körösvidék-bolt játékvására. Lányoknak, fiúknak egyaránt a legpazarabb választék.

## Delbos francia külügyminiszter Bukarestben

Bukarest, december 9.

Delbos francia külügyminiszter szerdán kezdte meg tanácskozásait Bukarestben, a román kormány tagjaival.

A tanácskozások az általános politikai helyzettel kapcsolatban Románia, illetve a kisantantállamok állásfoglalásának tisztázásáról folytak. Delbos ismertette azt a fran-

cia tervet, mely kölcsönös segélynyújtással szeretné szorosabbá tenni a kisantantállamok együttműködését.

Román részről helyeselték a tervet, azonban megjegyezték, hogy Jugoszlávia aligha járul ehhez hozzá.

Delbos csütörtökön is folytatta a tanácskozásokat.

## Az olasz—jugoszláv barátságot erősítette meg Stojadinovics római tárgyalása

Róma, december 9.

Stojadinovics jugoszláv miniszterelnök Ciano olasz külügyminiszter és Alfieri miniszter társaságában Rómából Milánóba utazott.

Róma, december 9.

Mussolini, Ciano és Stojadinovics tárgyalásainak eredményéről hivatalos közleményt adtak ki. A hivatalos közlemény szerint az állam-

**Eleanor Powel, Robert Taylor:**

**BROADWAY MELODIE 1938**

Csütörtökön, pénteken 5, 7, 9 órakor.

**CSABA MOZGÓ**

Mindennap az első előadás zóna

# Játék játékot venni a „Körösvidék“- boltban!

## HIREK

— **Tantó József** az Országos Magyar Nemzeti Irodalmi Társaság tagja. Ujabb kitüntetés érte Tantó József elemi iskolai igazgatót, a Békésvármegyei Iskolánkülsi Népművelési Bizottság titkárát, akit irodalmi munkásságának elismeréseképpen már eddig is több irodalmi társaság és Szépművés Céh hívott meg tagjai sorába. Most az Országos Magyar Nemzeti Irodalmi Társaság tüntette ki Tantó Józsefet azzal, hogy rendes tagjai sorába meghívta.

— **Megalakult a Nemzeti Munkaközpont békéscsabai csoportja.** A Nemzeti Munkaközpont most tartotta alakuló gyűlését Békéscsabán. A központot a vármegyei titkár, Gulyás Imre képviselte. Békéscsabán megindul a Nemzeti Munkaközpont mozgalma, mely a munkásság életében egy fordulópontot jelent. A tagfelvétel egyelőre az ideiglenes helyiségben, Szent István-tér 3 sz. alatt, az udvarban történik. Hivatalos óra szerdán és szombaton délután 4 órától 8-ig van.

— **Az összes karácsonyfadíszek kaphatók a Körösvidék-boltban.**

— **Újjalakult a községi polgári leányiskola iskolaszéke.** Csütörtökön tartotta a békéscsabai községi polgári leányiskola iskolaszéke alakuló gyűlését. A gyűlés után az újjalakult iskolaszék a folyó ügyeket tárgyalta.

— **Vételkényszer nélkül tekintse meg a Körösvidék-bolt nagy játékkiallítását.**

— **Szent-Györgyi Albert dr Stockholmba érkezett.** Stockholmból jelentik: Szent-Györgyi Albert dr professzor, az orvosi Nobel-díj nyertese megérkezett a svéd fővárosba, hogy átvegye a svéd királytól a Nobel-díjat. A magyar tudóst a stockholmi magyar követség számos svédországi tudós barátja és ismerőse meleg ünnepségben részesítette a pályaudvaron.

\* **RHEUMA,** köszvény, csúsz, ischias, ízületi fájdalmait gyógyíttassa Budapesten, a Hungária-fürdő alkoholos törkölyfürdőjében, VII., Dohány-u. 44. Orvosi felügyelet. Olcsó pauszál árak. Ellátásról és szobákról gondoskodunk az épületben levő **Continentál-szállóban.** Ismeretöt küldünk.

— **Hatezerháromszáz Matuzsálem él Törökországban.** A legutóbbi népszámlálás és összeírás szerint Törökországban hatezerháromszáz száz éven felüli ember él.

\* **Sötétben látja a világot,** ha feje fáj, vagy meghűlés befolyásolja közérzetét. 1-2 tableta Aspirin elejét veszi a nagyobb bajoknak és megszünteti fájdalmait. Nézze meg azonban, rajta van-e a »Bayer«-kezeszt a tablettán? Enélkül utánzat.

## Férfi cipők megrendelésre és raktáron „Csaba“ hiteliroda Felber és Marottyánál kebelében Andrassy-út 22.

— **Merénylet Palesztinában.** Jeruzsálem, december 9. Palesztinában nem szűnnek meg a merényletek. Jeruzsálemben az egyik arab sejk házára bombát dobtak. Ismeretlen merénylők felgyújtották az iraki főolajvezeték egyik ágát. Az arabok és a zsidók között az összetűzések napirenden vannak.

\* **A mai izgalmas élet küzdelmeiben kifáradt egyének,** akik csaknem kivétel nélkül idült székrekedésben és ennek következtében mindenféle emésztési nehézségekben szenvednek, igyanak reggelenként éhgyomorral egy-egy pohár természetes »Ferenc József« keserűvizet, mert ez az ideális hashajtó összes jellemző tulajdonságait egyesíti magában. Kérdezze meg orvosát.

— **Szombati számunkban közöljük a CSAK tárgysorsjátékának nyerőszámain.** Szerdán este nagy érdeklődés mellett tartották meg a Csabai Atlétikai Klub tárgysorsjátékának húzását, a klub Réthy-utcai helyiségében. A húzás eredménye most van feldolgozás, illetve elrendezés alatt. A tárgysorsjáték nyerőszámaint lapunk szombati számában közöljük.

— **Kézimunkakiallítás Erzsébet-helyen.** Az erzsébeti helyi V. ker. állami elemi iskolában december 11-én este 7 órakor az iskolánkülsi népművelés keretében kézimunkakiallítás lesz, utána pedig táncos-táncos a »Jobb, mint otthon« vendéglőben.

— **A Nemzeti Munkaközpont helyi szervezete** december 12-én, vasárnap délelőtt fél 10 órakor Szent István-tér 3 sz. alatt (volt Hajder fényképész helyiségében), az udvarban összejövetelt tart. Az érdeklődő munkásokat, iparosokat és földműveseket szeretettel látják az összejövetelen.

— **Megnyílt a Körösvidék-bolt karácsonyi játékvására.**

— **Gregor Piatigorszky világhírű csellista hangversenye** dec. 13-án, hétfőn este fél 9 órakor lesz a Városi Színházban, mint az Aurora kör I. bérleti koncertje. Piatigorszky, Casala mellett legnagyobb művésze hangszerének és így a hétfői est sokáig emlékeztetésélmény lesz azok számára, akik meghallgatják.

\* **Ideges kedvetlenség gyakran a rendetlen széklettel következménye.** Szabályozza emésztését — akkor is, ha nincs kimondott székrekedése — Darmol, mely szükséglete szerint adagolható és enyhén hajt. A Darmol hatása tartós használat esetén sem csökken, megkönnyíti testét és megszabadítja a terhes, ideges állapottól.

— **Cserkészlovasok.** A békéscsabai 568 sz. Körös cserkészcsapat december 19-én, vasárnap délután fél 4 órai kezdettel a Városi Színházban, a kormányzó négyomeresztű akciója javára műsoros karácsonyfa-ünnepélyt rendez, olesó helyárrakkal. A műsort később közöljük.

## Apolló Filmszínház

December 10 és 11-én!

Csak két napig!

# Nagy filmkabaré

# Szász Ilka felleléptével!

a rádió közkedvelt előadóművésznek személyes

Paródiák a sportról, a divatról, a gyerekről, a nőkről és a táncról.  
Modern mulató 1937-ben, világhírű színművészek, filmsztárok megleleveníése.

Ezenkívül hatalmas filmműsor:

Harc a tenger alatt

Négylábu tingli-tangli

Szunda szigetek

Aranyások 1849-ben

Hogy születik a sláger

Vitaphone orpheum

Lepkevadász

# Két és félórás kacagás! Humor! Derű!

Előadások kezdete 4, fél 7 és 9 órakor!  
Rendes mozihelyérek, az első előadás zóna!

\* **Főfájás, idegesség, hypochondriás állapotok** gyakran a legrövidebb idő alatt megszűnnek, ha béműködésünket reggelenként éhgyomorral egy kispohár természetes »Ferenc József« keserűvízzel elrendezzük. Kérdezze meg orvosát.

— **Játék játékokat venni a »Körösvidék«-boltban!**

— **Mezőgazdasági gépkezelő tanfolyam.** A földmívelésügyi miniszter rendelete alapján az Országos Magyar Gazdasági Egyesület a legközelebbi mezőgazdasági gépkezelő tanfolyamot 1938 január 3-i kezdettel rendezi a m. kir. áll. Felsőipariskolán. A tanfolyam célja, hogy megismertesse a traktorok működését, helyes kezelését, karbantartását és kihasználását s ezzel kapcsolatban az okoszerű talajművelés alapvető ismereteit. A traktorra vonatkozó tananyagot kívül ismertetni fogják a cséplőgépek üzemi karbantartását, a vetőmagtisztító gépek kezelését és az első segély nyújtásra vonatkozó tudnivalókat. A tanfolyam időtartama 20 tanítási nap, egész napi oktatással. Az oktatás előadásokból gyakorlatokból áll. A tanfolyam hallgatója lehet minden 18. életévét betöltött egyén, aki a traktorok kezelésével, vagy vezetésével kíván foglalkozni. Sikeres vizsga után a hallgatók bizonyítványt kapnak. A jelentkezések levél formájában intézendők az OMGE titkári hivatalához (Budapest, IX., Köztelek utca 8 szám) 15 pengő beíratási és tandíj egyidejű beküldésével. Jelentkezési határidő: 1937 december 15.

## Megkezdődik a hasítottsertések exportálása Németországba

Megirtuk, hogy a közelmúlt napokban tárgyalások folytak annak érdekében, hogy a békéscsabai húsiparosok is exportáljanak hasítottsertést Németországba.

A tárgyalások eredménnyel végződtek.

Az exportban résztvevő hentesek csütörtökön már meg is kezdték a vágást.

## Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése december 9-én délelőtt.

Hőminimum +3,8 C° A föld felszínén +3,6 C°  
Hőmaximum +12,8 C° Légnyomás 757,6 mm  
Csapadék 16,5 mm

A budapesti meteorológiai intézet jelentése: Várható időjárás a következő 24 órára: Déli, délnyugati szél, helyenként eső, a hegyekben havasodó, a hőmérséklet nem változik lényegesen.

A rádió pénteki műsora:

6.45: Torna. 7: Hanglemezek. 7.20: Étrend. 10: Hírek. 10.20 és 10.45: Felolvasás. 12: Harangszó. 12.05: Névay Ilonka zongorázik. 12.45: Huszárné Borsai Piroska énekel. 1.30: Horváth Gyula és cigányzenekara. 4.15: A rádió diák-félfőrája. 5: Sportközlemények. 5.10: A rádió szalonzenekara. 5.55: A Nobel-díj átadása Szent-Györgyi Albert dr egyetemi tanárnak. Közvetítés Stockholmból. 6.35: Rácz Béla és cigányzenekara. 7.45: A rádió külügyi negyedőrája. 8: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 9.20: Hírek. 9.45: Jávör Sándor jazzzenekara muzsikál. 10.35: Hanglemezek. 11: Hírek angol nyelven. 11.05: Bura Sándor és cigányzenekara muzsikál. — Budapest II.: 6: A rádió szalonzenekara. 7: Gyorsírótanfolyam. 8: »Göre Gábor születése.« Gárdonyi József dr előadása. 8.30: Hírek. 8.55: Cigányzene.

**Mozi**

**Broadway Melody 1938**  
Bemutatja a Csaba Mozgó.

Amit először is örömmel állapítunk meg, az az, hogy az amerikaiak már igyekeznek a káprázatos kiállítás épkezláb mesével is kitölteni s az 1938-as Broadway Melody ebben is örvendetes haladás. A női főszereplő természetesen adva volt: a Metro bájos, boszorkányos lábú táncművésznője, Eleanor Powell, akit Amerika rekláma elhalmozott mindenféle jelzővel, de ezek a jelzők sem tudják kifejezni azt a szédületes és ötletes technikát, amely a sztár művészetét jellemzi. Eleanor Powell népszerűségének és művészete értékelésének legjobb bizonyítéka az is, hogy ezidén a Metro férfi partnernek Robert Taylort adta melléje, akinek közvetlensége, rokonszenves eleganciája, szinte verhetetlen az amerikai filmpiacon. Roy del Ruth rendező egész sereg nagyszerű, kiváló kabinetalakításal tüzdelte tele a cselekményt. Az elvirágozott színésznőtől a gyereksztárig, a hórihorgas naturburschtól a tüszentő művészig mindenki szerepet kap ebben a hatalmas és káprázatos revűben gondoskodva arról, hogy állandó derűtség uralkodjék a nézőtérén. Vannak jelenetek, melyek nyilt-színi tapsot váltanak ki és melyek az igen egyszerű szereplőgárda vezetésével valóban az idei szezon egyik legnagyobb eseményévé avatják a Broadway Melody 1938-at.

**Ne dobja el rossz hó- és sárcipőjét,**  
mert a

**Vulkán gumijavító-üzem (Békéscsaba Andrassy-út 18)**  
pár fillérért 24 óra alatt ujjaalakítja.

**Nem ragaszt, hanem vulkanizál!**  
Vigázzon cégünkre, mert a cipője csak úgy tart, ha azt hivatott gumijavítóüzem vulkanizálja

**Sport**

Sulyos vereséget szenvedett a P. MÁV-tól a csabai vasutas csapat

A szerdai hétközi ünnepen vasutas bajnoki mérkőzést játszott a csabai vasutas csapat Püspökladányban a Keletmagyarország bajnokságában jelenleg listavezető P. MÁV csapatával.

A mérkőzés sulyos csabai vereséggel végződött, melynek — mint a MÁV-ban mondják — oka Mester kapus, aki már több ízben okozott hasonló meglepetéseket csapatának.

Ugy a MÁV játékosok, mint a vezetők azt mondják, hogy Mester alig kapott több labdát, mint amit a hálóba engedett.

Többet azonban nem lesz részünk hasonló meglepetésben, mert Mester ezután megszűnt a mi játékosunk lenni — fejezték be mondanivalójukat a MÁV vezetők. Az eredmény: 4:1 (2:1) a P. MÁV javára. A csabai gólt Szaffián lőtte.

**Skócia—Csehszlovákia 5:0 (3:0).**

Szerdán játszotta második mérkőzését a csehszlovák válogatott angliai portyáján, amely azonban már sulyos kudarcot hozott a cseheknek, mivel a skótok 5 góllal terhelték meg a vendégek háloját.

A kiadásért felelős Migend Dezső.

**Negyvenhét lélekkel szaporodott Békéscsaba lakosainak száma novemberben**

**A november havi népmozgalmi kimutatás**

Most kaptuk meg az anyakönyvi hivatal kimutatását Békéscsaba város 1937 évi november havi népmozgalmáról. A kimutatás az alábbi adatokat tartalmazza (zárójelben az 1936 évi november havi adatok):  
Született: 82 (65), meghalt 35 (37), házasságot kötött 88 (108) pár.  
A fenti adatok szerint az idén novemberben tizenháttal több volt a születések száma, mint az elmúlt év

novemberében, míg halálozás 1936-ban volt több kettővel, mint az idén. Házasságkötésekben az idén nagy a visszaesés, mert a tavalyival szemben, az idén hússzal kevesebb házasságot kötöttek.  
A természetes szaporodás 1936 novemberben 28, míg 1937 novemberében 47 volt, tehát az idén tizenkilencel több.

**PÁLYÁZAT!**

**Ingyen karácsonyi ajándék a legötletesebb reklámszövegek szerzőinek**

**Minden beküldött reklámpályázatot közlünk**

**A közönség szavaz!**

A modern üzlet (ipar és kereskedelem egyaránt) szinte megélhetését köszönheti az ötletes reklámnak. Minden iparos és kereskedő úgy él jól vagy rosszul, ahogy vevőközöniséget tud szerezni magának. A vevőközönség megszerzésének első eszköze pedig az ötletes és találó reklám.

A Körösvidék-bolt eddig is igyekezett megtalálni az utat a közönség szívéhez s áruinak jó minőségével és szolid olcsóságával meg is tartani minden egyes vevőjét.

Az állandó fejlődés új tereket nyit ennek a jó meggyőződésen alapuló kedves, erőteljes kapcsolatnak a további kiépítésére, amihez lapunk t. olvasóközönségének ötletes, segítőközreműködését óhajtjuk igénybevenni.

Ezért ezennel

**pályázatot hirdetünk olyan reklám-szövegekre (jelmondatokra, egykét szakaszos versekre, ismert dal-szövegek átírására), amelyek a „Körösvidék”-bolt népszerűsítésére alkalmasak és az olvasók emlékeztetésére valóak, szintez szállóigévé válna találóan hirdetik a Körösvidék-boltban beszerezhető árucikkeket, azok olcsóságát és jó minőségét.**

Minden egyes beérkező szöveget — ha a minimális mértéket megüti s a célnak megfelel — a beérkezés sorrendjében közlünk.

**A közlés megkezdésével egyidejűleg kivágható szavazólapocskákat helyezünk el a Körösvidék minden számában, amely szavazólapokat minden olvasónk bármikor behozhat a Körösvidék-boltba, ahol a szavazólapok gyűjtésére a mai napon urnát helyezünk el.**

A beküldött reklámközlemények közül

**annak háromnak a szerzői, amelyekre a legtöbb szavazat érkezik, a Körösvidék-bolt árucikkei közül értékes jutalomban részesülnek.**

A pályázatra szánt reklámszövegek akár névvel, akár jelleggel is

beküldhetők s minden esetre kérjük megjelölni, hogy a beküldő a közlést saját nevével vagy pedig jelleggel kívánja e.

T. olvasóinkat arra kérjük, hogy a szavazólap megfelelő helyére okvetlenül sziveskedjenek beírni a szerző nevét vagy a megjelent reklámközlemény jellegét.

**A reklámszövegek beküldése a mai naptól december 22-ig tart, míg a jutalmakat december 24-én délután 3 órakor a Körösvidék-boltban adjuk át a legtöbb szavazatot nyert pályázóknak.**

**Megkezdjük a pályázatok közlését**

A pályázat iránt máris általános az érdeklődés. Már eddig is több reklámvers érkezett be, melyeket beérkezésük sorrendjében közlünk. Eddig a következő reklámversek érkeztek be:

**Text jellegével:**

Tudja már az egész vidék, Legjobb bolt a Körösvidék. Akár télen, akár nyáron, Vásárolhat olcsó áron.

**Seneca jellegével:**

Hol minden jó, olcsó és szép, ez a bolt a Körösvidék.

**Mikulás jellegével:**

Akár férfi, akár gyermek, fiatalok és öregek, asszonysereg és leányok, csak énreám hallgassatok. Azt hirdetem én tinéktek, eszetekbe jól vessétek: »Körösvidék»-nek boltjában, amit kívánsz, minden megvan. Olcsón vehetsz tartóst és jót, saját izlésedhez valót. Próbáld s vásárolj e boltban, így győződsz meg a legjobban.

**Békéscsaba 101 jellegével:**

A Körösvidék-bolt Nem ott van, ahol volt, Mégis megtaláltam S rögvest beszéltem. Vettem ezt is, azt is, Autót, babát, bakfist, Van ott ezer minden, De nem adják ingyen. Menj be te is pénzzel, Hitel-könyvecskével, Rögvest kiszolgálják, Hisz már alig várnak.

A pályázókat arra kérjük, hogy ha jelleggel küldik is be a reklámverseket, vagy szövegeket, a szerkesztőség feltehetően közöljék nevüket és pontos címüket.

**Szavazószelvény**

**a Körösvidék ötleterversenyére**

A szerző neve vagy jellegje:

Megjelent a „Körösvidék” számában.

Vágja ki és dobja be a „Körösvidék-bolt”-ban elhelyezett urnába!

— Ezen a héten a Dolsech és Varga gyógyszerár tart éjjeli szolgálatot.

Teljesen új

**üzletherendezés**

(7 tárgy) fiókok, puldok, polcok (megbízható asztalosmunka).

Egy vastengelyes

**teherkocsi** rakoncával, hosszúfabordásra is alkalmas.

Egy **árukihordáshoz**

szekrényes **tolókocsi**

2 kerek és féderes ELADÓ Mezőkovácsházán.

JELLINEK LIPÓT Árpád-utca 23.

— Becsülje meg filléreit, vásároljon a Körösvidék-boltban.

**Tőzsde**

Valuta: Dollár 335.40—339.40, angol font 16.75—16.95, cseh korona 11.00—11.70, dinár 7.25—7.80, francia frank 11.15—11.65, leu 2.85—3.00, holland forint 186.85—188.85, osztrák schilling 80.00—80.70, svájci frank 77.60—78.50, leva 3.60—4.00.

Gabonaszárak: 77 kg iv buza 20.05—20.50, 50 kg tv. buza 20.75—21.15, tengeri 13.80—13.95, rozs 18.75—18.85, takarmányárpa 16.45—16.75, sörörpa 19.00—20.00, korpa 12.20—12.30, zab 16.50—17.00 pengő.  
Ferenvarosi sertésvásár: Árak: fiatal hízonyú 96—99, közép 103—104, nehéz 110—111.

1937. december 8-i békéscsabai állattárak:

állattárak:	terményárak:
Borjú 80—85	Búza 19.70—19.90
Marha 60—70	Árpa 14.50—14.60
Hizottsertés 90—95	Zab 14.20—14.30
Sovány 1 é. 100—110	Tengeri 10.00—10.20
„fél éves p. 50—55	„ cs. 7.80—8.00
„ kg-ent 100—110	Korpa 11.00—11.50
Vál. malac p. 22—24	Bab 20.00—22.00
Hizott liba 115—125	Köles 11.00—11.50
„ ruca 95—100	Tökmag 23.00—23.50
Csirke sütni 90—95	Repce — — —
„ rántani 90—95	Luc.mag 150—180
Tyúk 90—95	Széna r. 4.50—4.80
Pulyka 90—95	„ luc 5.00—5.80
Gyöngytyúk 105—110	Szalma 1.30—1.50
Tojás drb-ja 9—10	„ tak. 2.00—2.20
„ kg-ja 1.60	

**APRÓHÍRDETÉSEK**

Apróhirdetések ára tíz szög hétköznap 50 fillér, vásár- és ünnepnap 70 fillér. **Vasútag belüvel** szedett szó duplán számít. Kérjük vidéki hirdetőinket, hogy a hirdetés árát a szöveg beküldésével egyidejűleg beküldeni sziveskedjenek. A hirdetések ára postabélyeghen is beküldhető. **Hirdetéseket délután 2 óráig vesz fel a kiadóhivatal.**

**Privát sertésvágást** és füstölést vállal ZSÓTER hentes. I., Kisfaludy-u. 18. 6775

**3 db zsirsertés** (cca 140—150 kg.) eladó. Árpádsor 30.

**Bejárónőt, vagy mindenest azonnalra keresek.** VI., Szilágyi Dezső-u. 2.

Gyermektelen, fiatalabb házaspár, mint háztartási alkalmazott elhelyezést kaphat. Zloczki gyógyszerár Tótkomlós.

Kiadja és nyomtatja a Körösvidék rt.